

Smlouva o výuce francouzského jazyka

č. 1/2025/959

mezi

Ústavem pro jazyk český AV ČR, v. v. i., Letenská 123/4, 118 00 Praha I

(dále jako „objednavatel“)

zastoupený PhDr. Martinem Proškem, Ph.D., ředitelem ÚJČ AV ČR

IČO: 68378092

DIČ: CZ68378092

a

Andreou Beauchamp (dále jako „poskytovatel“)

adresa:

IČ: 69322783

1. Předmět smlouvy

Smluvní strany se dohodly, že paní Andrea Beauchamp (dále jen „poskytovatel“) bude zajišťovat výuku francouzského jazyka pro Ústav pro jazyk český AV ČR, v. v. i. (dále jen „objednavatel“), a to v rozsahu šesti kurzů týdně. Rozsah výuky i způsob její realizace mohou být upraveny na základě potřeby a vzájemné dohody smluvních stran.

Prezenční výuka bude probíhat v prostorách Kabinetu studia jazyků ÚJČ AV ČR, v. v. i., Pod Vodárenskou věží 271/2, Praha 8. Online výuka se uskuteční prostřednictvím platformy Zoom nebo jiné obdobné platformy. Poskytovatel je povinen zajistit kvalitní internetové připojení a vést online výuku se zapnutou webkamerou.

Z každé lekce je poskytovatel povinen pořádit a uložit zápis do LMS platformy Moodle.

2. Platební podmínky

a) Odměna poskytovatele činí:

- 425 Kč za každou odučenou výukovou jednotku v délce 45 minut,
- 570 Kč za každou odučenou výukovou jednotku v délce 60 minut.

Uvedené sazby platí shodně pro prezenční i online výuku.

b) Kurz prezenční výuky zpravidla odpovídá rozsahu dvou výukových jednotek týdně, obdobný rozsah se předpokládá také u výuky online.

c) V případě, že poskytovatel připraví interaktivní online lekci v LMS Moodle (např. vytvoří studijní materiály, kvízy, fóra, úkoly či jiné aktivity), avšak účastníci se do výuky aktivně nezapojí, může poskytovatel za přípravu takové lekce fakturovat pouze jednu výukovou jednotku.

d) Za online lekci, která je připravena v LMS Moodle a prokazatelně odučena (např. poskytnutím zpětné vazby v LMS Moodle nebo setkáním na platformě MS Teams/Zoom či jiné obdobné aplikaci), si poskytovatel může účtovat maximálně 2 výukové jednotky týdně za kurz. U kurzů v délce 60 minut se účtuje pouze jedna výuková jednotka.

e) Sazba za výukovou jednotku zahrnuje:

- vlastní výuku a s ní bezprostředně související činnosti,
- přípravu na výuku,
- pravidelné zápisy v LMS Moodle,
- dle potřeby účast na poradách týkajících se výuky,
- sledování informací v e-mailu a v LMS Moodle.

f) Odměna bude hrazena na základě faktury vystavené poskytovatelem na konci každého kalendářního měsíce. Součástí faktury bude výkaz odučených výukových jednotek.

3. Platnost smlouvy

Tato smlouva nabývá platnosti dnem jejího podpisu oběma smluvními stranami a účinnosti dnem 15. 9. 2025. Platnost smlouvy končí dnem 30. 6. 2026.

Smlouvu lze ukončit dohodou obou smluvních stran nebo výpovědí kterékoliv ze smluvních stran. Výpovědní lhůta činí dva měsíce a začíná běžet prvním dnem měsíce následujícího po doručení.

4. Další ujednání

Tato smlouva je vyhotovena ve dvou stejnopisech, z nichž každá smluvní strana obdrží po jednom vyhotovení. Součástí smlouvy je souhlas poskytovatele se zpracováním osobních údajů podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/679 („GDPR“).

Tato smlouva a právní vztahy jí výslovně neupravené se řídí Občanským zákoníkem v platném znění.

Smluvní strany prohlašují, že si tuto smlouvu přečetly, jejímu obsahu porozuměly a na důkaz souhlasu ji podepisují svobodně a vážně.

V Praze dne 2. 9. 2025

Andrea Beauchamp

PhDr. Martin Prošek, Ph.D.
ředitel ÚJČ AV ČR

